

QORTI TAL-PRIM' ISTANZA

Sentenza tal-Qorti tal-Prim'Istanza tat-12 ta' Diċembru 2007 — Pagliacci vs Il-Kummissjoni

(Kawża T-307/04) (¹)

("Uffiċjali — Kompetizzjoni ġeneralni — Nuqqas ta' tqiegħid fuq il-lista ta' riżerva — Ksur ta' l-avviż ta' kompetizzjoni — Kwalifikasi u esperjenza professionali meħtieġa")

(2008/C 22/72)

Lingwa tal-kawża: Il-Franċiż

Partijiet

Rikorrent: Carlo Pagliacci (Brussell, il-Belġju) (rappreżentanti: l-ewwel S. Orlandi, A. Coolen, J.-N. Louis u É. Marchal, wara F. Schiaudone, avocats)

Konvenuta: Il-Kummissjoni tal-Komunitajiet Ewropej (rappreżentanti: C. Berardis-Kayser u H. Tserepa-Lacombe, aġenti)

Suġġett

Talba ghall-annullament tad-deċiżjoni tal-ġurija tal-kompetizzjoni COM/A/1/02 li tagħti lir-rikorrent marka insuffiċjenti fl-eżamijiet sabiex jitqiegħed fuq il-lista tal-kandidati magħżula.

Dispozittiv

1) Id-deċiżjoni tal-ġurija tal-kompetizzjoni COM/A/1/02 li tagħti lil Carlo Pagliacci marka insuffiċjenti fl-eżamijiet sabiex jitqiegħed fuq il-lista tal-kandidati magħżula hija annullata.

2) Il-Kummissjoni hija kkundannata tħalli l-ispejjeż.

(¹) GU C 262, 14.5.2005.

Sentenza tal-Qorti tal-Prim'Istanza tal-11 ta' Diċembru 2007 — Sack vs Il-Kummissjoni

(Kawża T-66/05) (¹)

("Servizz pubbliku — Uffiċjal — Rikors għal annullament — Allowance għal kariga — Kariga ta' 'kap ta' diviżjoni' — Trattament ugħwali — Obbligu ta' motivazzjoni — Sistema lingwistika")

(2008/C 22/73)

Lingwa tal-kawża: Il-Ġermaniż

Partijiet

Rikorrenti: Jörn Sack (Berlin, il-Ġermanja) (rappreżentanti: U. Lehmann-Brauns u D. Mahlo, avukati)

Konvenuta: Il-Kummissjoni tal-Komunitajiet Ewropej (rappreżentanti: V. Joris u H. Krämer, aġenti, assistiti minn B. Wägenbaur, avukat)

Suġġett

Talba ta' annullament tad-deċiżjoni jid-diskut u jid-żgħiex minn Frar 2005, talba għal kalkolu għidid ta' dan il-hlas u talba ta' annullament tad-deċiżjoni espliċita ta' cahda tat-talba tar-rikorrent, innotifikata lilu fis-26 ta' Novembru 2004.

Dispozittiv

1) Ir-rikors hu miċhud.

2) Kull parti għandha tħalli l-ispejjeż tagħha.

(¹) GU C 106, 30.4.2005.

Sentenza tal-Qorti tal-Prim'Istanza tat-12 ta' Diċembru 2007 — K & L Ruppert Stiftung vs L-UASI — Lopes de Almeida Cunha et (CORPO livre)

(Kawża T-86/05) (¹)

("Trade mark Komunitarja — Proċedura ta' oppożizzjoni — Applikazzjoni għal trade mark figurattiva CORPO livre — Trade marks nazzjonali u internazzjonali verbali LIVRE — Prova dwar l-użu tat-trade marks précédenti li għiet ippreżżata tard")

(2008/C 22/74)

Lingwa tal-kawża: Il-Ġermaniż

Partijiet

Rikorrenti: K & L Ruppert Stiftung & Co. Handels-KG (Weilheim, il-Ġermanja) (rappreżentanti: D. Spohn u A. Kockläuner, avukati)

Konvenut: L-Ufficiċju ghall-Armonizzazzjoni fis-Suq Intern (Trade marks u Disinni) (rappreżentant: G. Schneider, aġent.)

Partijiet ohra fil-kawża quddiem il-Bord ta' l-Appell ta' l-UASI: Natália Cristina Lopes de Almeida Cunha (Vila Nova de Gaia, il-Portugall); Cláudia Couto Simões (Vila Nova de Gaia); u Marly Lima Jatobá, (Vila Nova de Gaia)

Suġġett tal-kawża

Rikors kontra d-deċiżjoni ta' l-Ewwel Bord ta' l-Appell ta' l-UASI tas-7 ta' Diċembru 2004 (kawża R 328/2004-1) rigward proċedura ta' oppożizzjoni bejn, minn naħa, K & L Ruppert Stiftung & Co. Handels-KG u, min-naħa l-ohra, Natália Cristina Lopes de Almeida Cunha, Cláudia Couto Simões u Marly Lima Jatobá,

Dispozittiv

- 1) Ir-rikors huwa miċhud.
- 2) Ir-rikorreni, K & L Ruppert Stiftung & Co. Handels-KG, għandha tħalli l-ispejjeż.

(¹) ġu C 155 tal-25.6.2005.

Sentenza tal-Qorti tal-Prim'Istanza tat-12 ta' Diċembru 2007 — BASF u UCB vs Il-Kummissjoni

(Kawża magħquda T-101/05 u T-111/05) (¹)

(“Kompetizzjoni — Akkordji fis-settur tal-prodotti tal-vitamin — Kloru tal-kolin (vitamina B4) — Deciżjoni li tikkonsta ksur ta’ l-Artikolu 81 KE u ta’ l-Artikolu 53 tal-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea — Multi — Effett dissaważiv — Reċidivitā — Kooperazzjoni matul il-proċedura amministrattiva — Ksur uniku u kontinwat”)

(2008/C 22/75)

Lingwa tal-kawża: L-Ingliz u L-Franċiż

Partijiet

Rikorreni: BASF AG (Ludwigshafen, il-Ġermanja) (rappreżentanti: N. Levy, barrister, J. Temple-Lang, solicitor, u C. Feddersen, avocat), u UCB SA (Brussell, il-Belġju) (rappreżentanti: J. Bourgeois, J.-F. Bellis u M. Favart, avocats)

Konvenuta: Il-Kummissjoni tal-Komunitajiet Ewropej (rappreżentanti: fil-kawża T-101/05, A. Whelan u F. Amato, u, fil-kawża T-111/05, l-ewwel O. Beynet u F. Amato, wara X. Lewis u F. Amato, aġenti)

Suġġett tal-Kawża

Talba għall-annullament jew għat-tnaqqis tal-multi imposti fuq ir-rikorreni permezz tad-deċiżjoni tal-Kummissjoni 2005/566/KE, tad-9 ta' Diċembru 2004, dwar proċedura ta' applikazzjoni ta' l-Artikolu 81 KE u ta' l-Artikolu 53 tal-Ftehim ŻEE (Każ COMP/E-2/37.533 — Kloru tal-kolin), (riassunt fil-ĠU 2005, L 190, p. 22).

Dispozittiv

- 1) Il-kawża T-112/05, Akzo Nobel et vs Il-Kummissjoni hija ssepara mill-kawża T-101/05 u T-111/05 għall-finijiet tas-sentenza.
- 2) L-Artikolu(1)(b) u (f) tad-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2005/566/KE, tad-9 ta' Diċembru 2004, dwar proċedura għall-applikazzjoni ta' l-Artikolu 81 KE u ta' l-Artikolu 53 tal-Ftehim taż-ŻEE (Każ COMP/E-2/37.533 — Kloru tal-kolin), huwa annullat safejn jikkonsta li BASF AG u UCB SA wettqu ksur, għal perjodu ta' qabel id-29 ta' Novembru 1994 fir-rigward ta' BASF u ta' qabel l-14 ta' Marzu 1994 fir-rigward ta' UCB.
- 3) Fil-kawża T-101/05, l-ammont tal-multa imposta fuq BASF huwa stabbilit għal EUR 35 024 miljun.
- 4) Fil-kawża T-111/05, l-ammont tal-multa imposta fuq UCB huwa stabbilit għal EUR 1 870 miljun.
- 5) Il-kumplament tar-rikorsi huma miċħuda.
- 6) Fil-kawża T-101/05 kull parti għandha tħalli l-ispejjeż tagħha.
- 7) Fil-kawża T-111/05, il-Kummissjoni għandha tħalli l-ispejjeż tagħha kif ukoll 90 % ta' l-ispejjeż ta' UCB.

(¹) ġu C 115, 14.5.2005.

Sentenza tal-Qorti tal-Prim'Istanza tat-12 ta' Diċembru 2007 — Akzo Nobel et vs Il-Kummissjoni

(Kawża T-112/05) (¹)

(“Kompetizzjoni — Akkordji fis-settur tal-prodotti tal-vitamin — Kloru tal-kolin (vitamina B 4) — Deciżjoni li tikkonsta ksur ta’ l-Artikolu 81 KE u ta’ l-Artikolu 53 tal-Ftehim fuq iż-Żona Ekonomika Ewropea — Imputabbiltà ta’ l-agħir illegali”)

(2008/C 22/76)

Lingwa tal-kawża: L-Ingliz

Partijiet

Rikorreni: Akzo Nobel NV (Arnhem, l-Olanda); Akzo Nobel Nederland BV (Arnhem); Akzo Nobel Chemicals International BV (Amersfoort, l-Olanda); Akzo Nobel Chemicals BV (Amersfoort); u Akzo Nobel Functional Chemicals BV (Amersfoort) (rappreżentanti: l-ewwel C. Swaak u J. de Gou, wara C. Swaak, M. van der Woude u M. Mollica, avocats)

Konvenuta: Il-Kummissjoni tal-Komunitajiet Ewropej (rappreżentanti: A. Whelan u F. Amato, aġenti.)